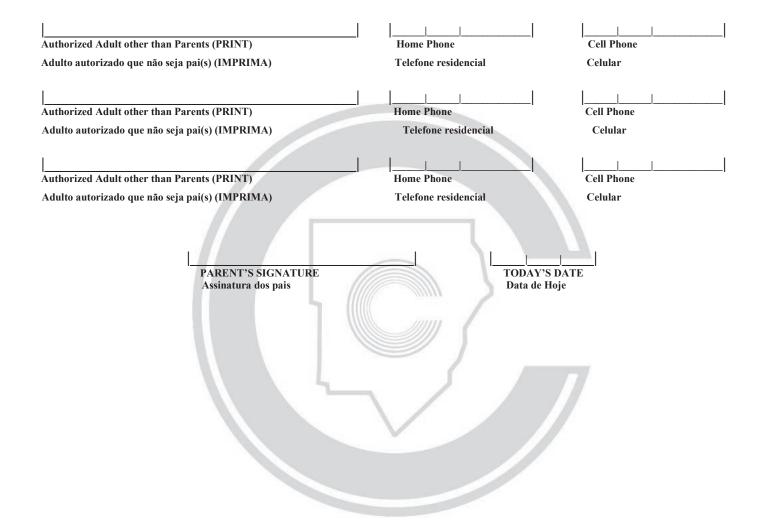
| PORTUGUESE | |
|------------|--|
| | |

Middle/High School Safe Rider Contract / Emergency Form

| Student's name | Bus Number |
|-------------------|----------------|
| Nome de Estudente | Número do Ônib |

The following adult may be called in cases of emergency if I cannot be reached (Photo Id may be required: O seguinte adulto pode ser chamado em casos de emergência se eu não puder ser alcançado (Documento de identificação com foto pode ser necessário):



PORTUGUESE

Middle/High School



Cobb County School District Transportation Department Safe Rider Program

Abaixo está a descrição do programa de segurança no ônibus também está em português em https://www.cobbk12.org/page/47135/safe-rider-program-forms

Prezados Pais/Responsáveis:

A segurança do seu filho é nossa prioridade número um e o Programa de Segurança no Ônibus "Safe Rider" (por suas siglas em Inglês) é um programa de gestão estudantil que ensina a segurança adequada dos ônibus escolares. O programa inclui um plano de disciplina definido e graduado com o núcleo do programa que promove a responsabilização pessoal e capacita os alunos a corrigir seu comportamento inseguro. Isso permite um transporte seguro para todos os passageiros. Além disso, os alunos podem receber treinamento adicional de segurança através do Programa S.O.A.R. (Seguro, Ordenado e Respeitoso).

O Safe Rider Program provou ser bem sucedido, resultando em uma taxa de redução de 55% na disciplina relacionada a ônibus em todo o distrito. Isso ajuda o motorista em menos distrações e uma viagem de ônibus mais segura.

Como funciona o programa

O programa promove a responsabilização instantânea por comportamentos inseguros, como mostrado abaixo.

O programa também inclui um plano de disciplina definido e graduado. O conceito não para por aqui. Também desenvolvemos uma Classe Safe Rider que emprega várias maneiras diferentes de capacitar o aluno a corrigir comportamentos inseguros. Algumas dessas técnicas incluem representações, vídeos e trabalhos de classe que serão programados para não interferir no trabalho acadêmico do aluno.

Comportamento inseguro em caminho à casa:

- > Se ocorrer um comportamento inseguro antes do ônibus sair da escola, t oaluno receberáduas opções: (1) Corrigir o comportamento e continuar indo para casa (comportamento será documentado), ou (2) o aluno será removido do ônibus e ficar na escola com supervisão até que um pai ou responsável possa pegar o aluno (comportamento documentado).
- > Se o comportamento inseguro ocorrer após o ônibus sair da escola, o motorista entrará em contato com o coodenador de campo e avaliaráa situação e, se necessàrio, o coordenador de campo removerá o aluno do ônibus para retornar o aluno à escola para permanecer sob a supervisão dos funcionários até que os pais ou responsável possam pegar o aluno.
- > Se ocorrer qualquer uma das instâncias acima, o plano de disciplina graduado estará em vigor. As regras do CCSD J para os estudantes substitui o Programa Safe Rider.

Precisamos de sua parceria para continuar tornando os ônibus de Cobb mais seguros e uma parte mais agradável do dia do estudante. Por favor, revise todo este documento e eduque seu filho sobre as expectativas de andar de ônibus escolar.

Esperamos que os alunos – Sejam Seguros – Sejam Responsáveis – Sejam Respeitosos – Sejam Pacíficos!

Obrigado pelo apoio.

Page 4 Rev. 06/2025

Translated by IWC
Translated by IWC

Programa de Segurança do Passageiro (Safe Rider em Inglês) do Ensino Fundamental e Ensino Médio (Regras de Ônibus)

Os alunos devem seguir o Programa Safe Rider enquanto estiverem no ônibus e no ponto de ônibus. O ônibus escolar é uma extensão da sala de aula, e andar de ônibus é um privilégio. As regras estabelecidas pelo CCSD e pelo Departamento de Transportes incluem, mas não estão limitadas ao seguinte:

- 1. Os alunos devem respeitar os motoristas do ônibus escolar e seguir suas instruções e o "Programa de Segurança".
- 2. Todos os alunos devem cumprir as diretrizes razoáveis de qualquer funcionário do CCSD. Não fazer isso é considerado um ato de insubordinação.
- 3. Os alunos devem se identificar mediante solicitação de qualquer funcionário do CCSD.
- 4. Os alunos devem ficar de maneira ordenada no ponto de ônibus pelo menos 5 minutos antes do horário programado para o embarque. Eles só podem se aproximar do ônibus quando o motorista acenar para eles.
- 5. Os alunos devem aguardar instruções (sinais manuais ou não) do motorista do ônibus escolar toda vez que atravessarem a rua para embarcar ou sair do ônibus. Os alunos devem manter contato visual com o motorista e atravessar à vista. Os alunos nunca devem atravessar atrás do ônibus.
- 6. No momento da saída, os alunos devem embarcar no ônibus assim que a escola for liberada; eles não podem ficar no pátio ou na calçada. Uma vez no ônibus, os alunos só podem partir com a aprovação do administrador ou de um funcionário de transporte.
- 7. Os alunos devem permanecer em silêncio e imóveis em todos os cruzamentos ferroviários até que o ônibus escolar atravesse os trilhos da ferrovia.
- 8. Os alunos devem sempre permanecer sentados corretamente, a menos que sejam instruídos pelo motorista do ônibus escolar. (Sentados adequadamente, com as costas no encosto). Os alunos do ensino fundamental receberão acentos específicos.(O ensino médio ficará a critério do motorista.)
- 9. Ruídos desnecessários são proibidos. Os alunos devem falar em um nível baixo. Vozes ou dispositivos altos podem interferir na operação segura do ônibus escolar.
- 10. Os alunos não devem usar nenhum dispositivo eletrônico durante a operação de um ônibus escolar que interfira no equipamento de comunicação ou na operação do ônibus escolar pelo motorista. Telefones celulares, tablets, música audível e jogos digitais podem ser usados apenas com fones de ouvido, desde que não distraiam o motorista ou outros alunos. Os alunos devem remover os fones de ouvido e guardar os dispositivos eletrônicos ao embarcar ou sair do ônibus. Os alunos não podem usar nenhum dispositivo eletrônico para tirar fotos, usar uma webcam ou gravar vídeo ou áudio enquanto estiverem em um veículo fornecido pelo conselho escolar.
- 11. Alimentos, chicletes ou bebidas não devem ser consumidos ou abertos no ônibus escolar devido a reações alérgicas e possibilidade de asfixia. Durante meses de calor extremo, com a aprovação do administrador da escola e transporte, a água pode ser consumida em um recipiente fechado com tampa de rosca.
- 12. Os alunos devem seguir o código de vestimenta do CCSD e não trocar de roupa no ônibus de ida ou volta para a escola.
- 13. Xingamentos, assédio, intimidação, toques, ameaças e bullying são proibidos no ponto de ônibus e no ônibus escolar.
- 14. Linguagem e gestos obscenos não são permitidos no ônibus escolar.
- 15. É proibido lutar, fingir de brigar, brigar ou brincar com outros.
- 16. Os objetos não devem ser jogados dentro, fora ou ao redor do ônibus escolar.
- 17. É proibida a destruição ou desfiguração de qualquer parte do ônibus escolar. O custo de substituição será por conta dos pais/responsáveis.
- 18. Portas de emergência, janelas, escotilhas de teto e outros equipamentos devem ser usados apenas sob a direção do motorista do ônibus escolar.
- 19. Os alunos devem sempre manter todas as partes do corpo dentro do ônibus escolar.
- 20. Os alunos não devem usar espelhos, lasers, luzes intermitentes, câmeras com flash ou quaisquer outras luzes ou superfícies/dispositivos reflexivos, pois podem interferir na operação do ônibus escolar.
- 21. Armas (ou objetos que se parecem ou podem ser usados como armas) não são permitidos em pontos de ônibus, ônibus escolares ou nas dependências da escola.
- 22. É proibida a posse ou uso de tabaco, substitutos de produtos de tabaco (por exemplo, sósias de tabaco), sósias de cigarros (por exemplo, cigarros eletrônicos), narguilés e narguilés (por exemplo, narguilés eletrônicos), dispositivos vaping ou cartuchos de vaping.
- 23. Itens censuráveis e perigosos são proibidos no ônibus escolar. Exemplos: artigos de vidro, isqueiros/fósforos, animais, balões, flores/plantas, skates, hoverboards, perfumes/colónias, latas de aerossóis, sacos de plástico, insetos, alfinetes retos ou de segurança, objetos cortantes, brinquedos, objetos que não cabem facilmente nas suas mochilas, projetos que não cabem no colo do aluno, ou qualquer outro artigo de natureza questionável que possa representar um risco para a segurança.
- 24. Instrumentos de banda, equipamentos esportivos e projetos escolares podem ser transportados apenas se houver espaço suficiente para todos os requisitos de assentos dos alunos. Nenhum item deve bloquear a saída ou corredor de emergência em nenhum momento.
- 25. Os alunos só devem embarcar e sair do ônibus escolar no ponto de ônibus designado. A escola deve pré-aprovar arranjos alternativos usando um passe de ônibus CCSD preenchido. Os pais ou responsáveis devem enviar uma solicitação por escrito para um ponto de ônibus de transporte ou troca de ônibus para a escola com antecedência. O passe de ônibus do CCSD deve ser entregue ao motorista do ônibus ao embarcar no ônibus escolar. (Um passe de ônibus pode ser negado se o ônibus escolar estiver lotado, se o aluno tiver um histórico de ofensas de comportamento no ônibus ou se o aluno se tornar um infrator.)

<u>Plano de Disciplina Graduado (Ensino Fundamental/Médio):</u> <u>Regra J do aluno do CCSD têm prioridade sobre o SRP</u>

- <u>1ª Infração</u> Conferência do Motorista estudante e pai contatado (Aviso de Cortesia.) Estudante em liberdade condicional e removido para sentar na frente do ônibus por 1 semana.
- <u>2º Infração</u> Conferência do Aluno motorista e pai contatado. (Aviso de Cortesia.) Estudante em liberdade condicional e removido para sentar na frente do ônibus por 2 semanas.
- 3ª Infração Encaminhamento apresentado, suspensão de ônibus de 3 dias ou 6 tardes. Após o retorno estudante colocado em liberdade condicional e removido para frente do Ônibus por 1 semana. *Contrato de comportamento Safe Rider necessário.
- <u>4º Infração</u> Encaminhamento apresentado, **5 dias ou 10 tardes de suspensão do ônibus**. Conferência necessária antes de retornar ao ônibus escolar. Após o retorno estudante colocado em liberdade condicional e removido para frente do Ônibus por 1 semana. Contrato de comportamento Safe Rider necessário
- <u>5ª Infração</u> Encaminhamento apresentado, Diretor de Transporte recomenda suspensão de Ônibus para o restante do ano.

Qualquer comportamento considerado disruptivo ou inseguro pelo motorista do ônibus escolar será tratado através do uso do "Programa Safe Rider".

As etapas podem ser ignoradas se um aluno violar uma regra enquanto estiver no assento designado ou na condicional.

Rev. 06/2025

Page 2

Translated by IWC

PORTUGUESE

Middle/High School



Cobb County School District Transportation Department Safe Rider Contract / Emergency Form Departamento de Transporte do Distrito Escolar do Condado de Cobb Contrato de Seguraça Safe Rider / Formulário de Emergência

Se o seu aluno vai usar o privilégio de andar de ônibus, por favor, complete legivelmente, e assine o **Contrato de Emergência** *Safe Rider* com seu filho, em seguida, retorne ao motorista do seu ônibus dentro de 5 dias para continuar o privilégio do ônibus e receber o assento designado do seu filho.

PLEASE USE A SEPARATE FORM FOR EACH RIDER. THIS INFORMATION IS REQUIRED FOR BUS TRANSPORTATION. THANK YOU! Por favor use uma forma para cada estudante. Essas informações são necessárias para o transporte no ônibus. Obrigado!

| TUDENT's LAST NAME, (PL obrenome do aluno, (Por favo | | | Menino/Menina |
|---|-----------------------------|---------------------------------|---|
| OME ADDRESS, (Número ou omicílio(#de Apartamento) | nome da rua) | | SUBDIVISION/APT COMPI Nome do complexo ou aparta |
| ARENT/GUARDIAN | RELATIONSHIP | Lst CONTACT PHONE # | 2 nd CONTACT PHONE # |
| ome dos pais ou reponsável -MAIL ADDRESS | Relação ao estudante | Telefone de Casa | Telefone de Emergência |
| ndereço de e-mail | | | Ano escolar |
| CHOOL YOUR CHILD ATT | ENDS GRADE | DATE OF BIRTH | BUS NUMBER |
| scola | Ano | Data de nascimento do estudante | Número do ônibus |
| nformações adicionais: ou seja | , Condição Médica, Alergias | ou Instruções Especiais | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

Você deve manter TODAS as suas informações atualizadas.

O aluno acima e eu (assinado como Pai) leram o entendimento das Políticas e Regulamentos do Safe Rider e concordamos em cumprir todas as regras de segurança dos ônibus. O não cumprimento pode resultar em suspensão do ônibus e perda de privilégio de condução se não for corrigido.

| PARENT/GUARDIAN (Por favor imprima) | TODAY'S DATE Data de hoje | STUDENT'S SIGNATURE Assinatura estudantil | |
|-------------------------------------|---------------------------|--|--|
| PARENT/GUARDIAN SIGNATURE | | | |
| Assinatura do pai | | | |

Please Return this form to your Bus Driver Por favor, complete e devolva este contrato para o motorista.

